



Одиннадцатый Конгресс Организации Объединенных Наций по предупреждению преступности и уголовному правосудию

Distr.: General
18 April 2005
Russian
Original: English

Бангкок, 18-25 апреля 2005 года

Пункты 3, 4, 5, 6 и 7 повестки дня
**Эффективные меры по борьбе с транснациональной
организованной преступностью**

**Международное сотрудничество в борьбе с
терроризмом и связи между терроризмом и другой
преступной деятельностью в контексте работы
Управления Организации Объединенных Наций
по наркотикам и преступности**

Коррупция: угрозы и тенденции в XXI веке

**Экономические и финансовые преступления: вызовы
устойчивому развитию**

**Обеспечение действенности стандартов: пятьдесят лет
деятельности по установлению стандартов в области
предупреждения преступности и уголовного
правосудия**

Предварительный текст проекта Бангкокской декларации о преступности и правосудии, взаимодействии и ответных мерах: стратегические союзы в области предупреждения преступности и уголовного правосудия*

Записка Секретариата

Добавление

Содержание

	<i>Стр.</i>
Замечания, полученные от правительств	2
Таиланд	2

* В настоящем документе содержатся замечания, полученные в последнее время от правительств.



Замечания, полученные от правительств

Таиланд

[Подлинный текст на английском языке]

Пункт 5 постановляющей части

1. Таиланд придает принципиальное значение концепции "благого управления" как в публичном, так и в частном секторе. В то же время термин "надлежащее управление публичными делами и публичным имуществом" уже используется в Конвенции Организации Объединенных Наций против коррупции (резолюция 58/4 Генеральной Ассамблеи, приложение), что является достаточно веским основанием для достижения общего согласия относительно формулировки данного пункта. Таиланд готов проявить гибкость и согласиться с этим термином в духе консенсуса.

Пункт 6 постановляющей части

2. Таиланд считает, что гражданское общество играет важную роль в области предупреждения преступности и уголовного правосудия и в силу этого выступает за снятие квадратных скобок вокруг пункта 6 и сохранения его в нынешнем виде.

Пункты 11 и 14 постановляющей части

3. Проблема торговли людьми, которая продолжает негативно воздействовать на уязвимые группы населения во многих странах мира, вызывает особую обеспокоенность у Таиланда. В силу этого необходимо уделить особое внимание этой глобальной проблеме и удвоить наши усилия по эффективному противодействию этой форме преступности.

4. Поэтому в пункт 11 постановляющей части после слов "рост числа" следует добавить слова "случаев торговли людьми и", в пункт 14 постановляющей части после слов "оказания помощи" следует добавить слова "и услуг", а после слов "жертвам преступности" слова "и преследования лиц, совершающих такие преступления, и тех, кто им содействует в их совершении".

Новый пункт постановляющей части

5. Для Таиланда проблема незаконного оборота наркотиков имеет самое первостепенное значение. Часто предполагается, что концепция организованной преступности уже охватывает преступность, связанную с наркотиками. В то же время, по мнению Таиланда, в Бангкокской декларации следует более прямо указать на всю остроту этой проблемы, в частности в том, что касается международного сотрудничества в деле преследования лиц, совершивших связанные с наркотиками преступления, и контроля над веществами-прекурсорами. Таким образом, после пункта 14 следует добавить новый пункт, который гласил бы следующее:

[...] "Мы с обеспокоенностью отмечаем проблему незаконного оборота наркотиков и порождаемые ею серьезные социально-экономические последствия и в силу этого призываем к укреплению международного сотрудничества в борьбе с этой формой организованной

преступности, в частности, в деле преследования лиц, совершивших связанные с наркотиками преступления, и контроля над веществами-прекурсорами".

Пункт 21 постановляющей части

6. Таиланд поддерживает предложение Индонезии о включении в пункт 21 нового предложения (см. A/CONF.203/16/Add.3, пункт 15).

Пункт 24 постановляющей части

7. Таиланд считает, что альтернативные меры, в том числе в области реституционного правосудия, необходимы не только для снижения нагрузки судов, но также и для избежания возможных негативных последствий тюремного заключения. Таким образом, смысл термина "альтернативные меры" полностью охватывает политику, процедуры и программы в области реституционного правосудия, и после слов "дальнейшего развития" следует включить слова "мер, альтернативных уголовному преследованию, включая", а после слов "нагрузки уголовных судов" следует включить слова "и избежания возможных негативных последствий тюремного заключения".
